

11 VENTIDUEVENTITRE

CU 27 del 12/04/2023

traineur, **ammonizione** = avertissement, **arbitro** = referee - arbitre, **la terna** = referees - arbitres, **area di rigore** = penalty area - surface de
variation, **assist** = passe décisive, **attaccante** = striker - attaquant, **barriera** = barrieris -
mur (lors d'un coup-franc), **battuta d'arresto** = setback - coup d'arrêt
calcio d'angolo / angolo = corner, **calcio di punizione / punizione** = free kick coup-franc, **battere**
a punizione = take a free kick - frapper un coup-franc, **calcio di rigore /**
rigore = pénalty **capocannoniere** = top scorer - meilleur buteur, **capolista** = leader - leader du
classement **cartellino giallo/rosso** = yellow/red card - carton
merouge, **centrocampista** = midfielder - milieu de terrain, **classifica** = ranking -
classement, **colpo di tacco** = backheel - talonnade, **contropiede** = counterattack - contre-
attaque, **cross** = centre
difesa = defense - défense, **dischetto** = penalty spot - point de pénalty, **doppietta** = two goals by
the same player - deux buts marqués par le même joueur, **estremo** = winger -
ailier, **fallo** = foul - faute, **fascia** = sideband - couloir (latéral), **fascia**
destra/sinistra = right/left side - aile droite/gauche, **fuori** = off side - hors-
jeu, **gara** = match, **gruppo** = group - groupe, **gol fatti/sibiti** = goals scored and
conceded - buts marqués/encaissés,
infortunato = injured - blessé, **maglietta** = jersey - maillot, **marcatore** = marker -
marqueur, **pallone** = ball - ballon, **pallouetta** = throw-in - jeté de pied,
panchina = bench - banc, **pareggi** = draws - matchs nuls,
partita = match, **portiere** = goalkeeper - gardien de but, **posticipo** = match ended
in a draw - match nul, **puntata** = striker - attaquant, **pu**
secondo tempo = second half - reprise, **recupero** = additional time -
prolongation, **recessione** = relegation - relégation, **regista** = captain - capitaine,
roguardia = defense - défense, **secondo tempo** = second half - reprise,
scoperto un gol = missing a goal - manquer/ater un but, **sbagliare un**
gol = miss a goal - manquer un but, **defeat** = défaite
tempo = time - temps, **tempo** = time - temps, **tempo** = time - temps, **tempo** = time - temps



RISULTATI

GIRONE: GIRONE 1

Gare non disputate per questo girone

CLASSIFICA

		PT	PG	PV	PN	PP	GF	GS	DF	C.D.
1	VF ALINO	38	22	18	2	2	59	18	41	52
2	RIOMAIOR	31	23	10	11	2	36	16	20	84
3	ASD IL RITROVO FILETTO	30	22	12	6	4	37	22	15	64
4	GS POZZUOLO	29	22	11	7	4	41	25	16	87
5	CPO AGR. LA SARTICOLA	26	22	10	6	6	45	37	8	94
6	BLUES BOYS	22	22	7	8	7	34	32	2	115
7	COMANO	19	22	6	7	9	28	35	-7	110
8	AMATORI FILATTIERA	19	22	7	5	10	31	48	-17	63
9	CGS REAL CHIAPPA	18	23	5	8	10	23	35	-12	120
10	GRAN CAFFE' SARZANA	17	22	5	7	10	23	39	-16	73
11	ASC BAGNONE	16	22	5	6	11	26	40	-14	78
12	TAPPEZZERIA BALDASSINI	15	22	5	5	12	31	42	-11	53
13	PUGLIOLA / BELLAVISTA	8	22	1	6	15	18	43	-25	45

PROSSIMI TURNI

12° RITORNO - GIRONE: GIRONE 1		
TAPPEZZERIA BALDASSINI	RIOMAIOR	Sabato 15 aprile 18:30
STADIO ASTORRE TANCA - VIA LUNIGIANA 241, LA SPEZIA(LOC. MAZZETTA) (SP)		
ASC BAGNONE	GRAN CAFFE' SARZANA	Sabato 15 aprile 15:00
NEGRARI - VIA GROTTO', BAGNONE (LOC. GROTTO') (MS)		
COMANO	PUGLIOLA / BELLAVISTA	Sabato 15 aprile 16:30
CAMPO SPORTIVO DI COMANO - VIA ROMA 17, COMANO (MS)		
AMATORI FILATTIERA	GS POZZUOLO	Sabato 15 aprile 15:00
CAMPO SPORTIVO COMUNALE "LA SELVA" - VIA LA SELVA, FILATTIERA (LOC. SELVA) (MS)		
ASD IL RITROVO FILETTO	BLUES BOYS	Sabato 15 aprile 17:15
CENTRO SPORTIVO BOTTERO - VIA ALDO MORO 87, VILAFRANCA IN LUNIGIANA (LOC. VILAFRANCA) (MS)		
CPO AGR. LA SARTICOLA	VF ALINO	Sabato 15 aprile 13:30
DUILIO BONI - VIA FOSDINOVO 13 BIS, CARRARA (LOC. FOSSONE) (MS)		

CLASSIFICA MARCATORI

21 reti	VARESCHI DAVIDE	GS POZZUOLO
16 reti	FERDANI EMANUELE	AMATORI FILATTIERA
	FINETTI RICCARDO	VF ALINO
11 reti	GIOVANNONI MICHAEL	ASC BAGNONE
	PORTASCARTA ANDREA	ASD IL RITROVO FILETTO
10 reti	TODARO FILIPPO	VF ALINO
9 reti	ANDREANI FEDERICO	BLUES BOYS
	FIGAIA CLAUDIO	CPO AGR. LA SARTICOLA
8 reti	COSTA FEDERICO	RIOMAIOR
	BREGASI DENNIS	ASD IL RITROVO FILETTO
	TAVARINI GIORDANO	BLUES BOYS
	AGRIFOGLIO CRISTIANO	CGS REAL CHIAPPA
7 reti	BALDASSINI GREGORIO	TAPPEZZERIA BALDASSINI
	RAMAJ ALBJON	ASD IL RITROVO FILETTO
6 reti	GALIA ALESSANDRO	COMANO
	BOUALLAGUI ANIS	GS POZZUOLO
	GIROMINI FABIO	ASD IL RITROVO FILETTO
	SEBASTIANI NICOLA	BLUES BOYS
5 reti	KEITA ABDOUL	RIOMAIOR
	FAUSTI FRANCESCO	GS POZZUOLO

PROVEDIMENTI DISCIPLINARI

« PRIME AMMONIZIONI »

CGS REAL CHIAPPA	CHIOCCA MICHEL
CGS REAL CHIAPPA	GUASTINI LORENZO
COMANO	NERI ANDREA
PUGLIOLA / BELLAVISTA	BRONZINA MATTEO
ASD IL RITROVO FILETTO	MARTINELLI MATTEO
CPO AGR. LA SARTICOLA	CONTI NICOLO'
CPO AGR. LA SARTICOLA	BISELLI ANDREA
CPO AGR. LA SARTICOLA	LATTANZI PIETRO

« DIFFIDATI »

CGS REAL CHIAPPA	AGRIFOGLIO CRISTIANO
CGS REAL CHIAPPA	CARME' LEONARDO
COMANO	GRASSI GIAMPAOLO
COMANO	BISO MATTIA
AMATORI FILATTIERA	BEGHINI GIULIO
GS POZZUOLO	ROCCA MATTIA
GS POZZUOLO	FORNELLI RICCARDO
VF ALINO	RAGGI LORENZO
VF ALINO	FINETTI RICCARDO
TAPPEZZERIA BALDASSINI	PERGOLIZZI RICCARDO

« SQUALIFICHE PER SOMMA DI AMMONIZIONI »

RIOMAIOR	ZONZA CARLO (ART. 215 R.T.N.)
COMANO	CRISPI LUCA (ART. 215 R.T.N.)
GRAN CAFFE' SARZANA	CIDALE SACHA (ART. 215 R.T.N.)
PUGLIOLA / BELLAVISTA	TAOUIL AHMED (ART. 215 R.T.N.)
AMATORI FILATTIERA	VANNONI LUCA (ART. 215 R.T.N.)
VF ALINO	ACOSTA RODRIGUEZ FRAY LUIS (ART. 215 R.T.N.)
ASD IL RITROVO FILETTO	PORTASCARTA ANDREA (ART. 215 R.T.N.)
CPO AGR. LA SARTICOLA	PIANINI DANIEL (ART. 215 R.T.N.)
CPO AGR. LA SARTICOLA	BABBONI GIAN LUCA (ART. 215 R.T.N.)
TAPPEZZERIA BALDASSINI	CARROZZO STEFANO (ART. 215 R.T.N.)

« SQUALIFICHE DI 1 GIORNATA »

GRAN CAFFE' SARZANA	SERBAN IONUT CIPRIAN (ART. 223 R.T.N.)
GS POZZUOLO	CIVININI LEONARDO (ART. 216 R.T.N.)
BLUES BOYS	DI OTO MATTEO (ART. 223 R.T.N.)

« SQUALIFICHE DI 2 GIORNATE »

CGS REAL CHIAPPA	CHIOCCA MICHEL (ART. 221 R.T.N.)
CGS REAL CHIAPPA	FIORAVANTI LUCIANO (ART. 217 R.T.N.)
COMANO	GALLI SIMONE (ART. 218 R.T.N.)

« SQUALIFICHE DI 3 GIORNATE »

RIOMAIOR	GERMANI MATTIA (ART. 222 R.T.N.)
CGS REAL CHIAPPA	PISANI ROBERTO (ART. 218 R.T.N.)

« AMMENDE »

CGS REAL CHIAPPA	AMMENDA DI € 40,00 (ARTT. 211, 212 E 213 COMMA A) R.T.N.)
RIOMAIOR	AMMENDA DI € 20,00 (ART. 213 COMMA A) R.T.N.)
COMANO	AMMENDA DI € 10,00 (ART. 212 COMMA A) R.T.N.)

ATTENZIONE ERRATA CORRIGE:

IL GIOCATORE CERRONE ALBERTO DELLA SOCIETA' CGS REAL CHIAPPA SI INTENDE SQUALIFICATO PER UNA GIORNATA (GIA' SCONTATA) INVECE DI DUE GIORNATE COME ERRONEAMENTE APPARSO SUL COMUNICATO NUMERO 25 DEL 29 MARZO 2023.

RISULTATI – GIRONE 2

11° RITORNO - GIRONE: QUALIFICAZIONE				
	AMATORI PER LUCIO	LA SERRA	5	1
	MONTEMARCELLO	ALBIANESE	2	0
	RANGERS SOLIERA	ASD ATLETICO TRESANA 2010	0	1
	SESTA GODANO	SPORTING BACCO	2	0
	BLUES BOYS 2	PEGAZZANO	5	0

CLASSIFICA – GIRONE 2

		PT	PG	PV	PN	PP	GF	GS	DF	C.D.
1	LA SERRA	30	20	13	4	3	52	31	21	73
2	SESTA GODANO	27	20	9	9	2	41	28	13	42
3	BLUES BOYS 2	26	20	10	6	4	41	31	10	47
4	MONTEMARCELLO	26	20	11	4	5	28	18	10	66
5	AMATORI PER LUCIO	25	20	11	3	6	42	23	19	80
6	ASD ATLETICO TRESANA 2010	25	20	9	7	4	28	19	9	129
7	ALBIANESE	19	20	8	3	9	27	26	1	56
8	RANGERS SOLIERA	14	20	6	2	12	22	23	-1	358
9	SPORTING BACCO	12	20	4	4	12	17	36	-19	32
10	PEGAZZANO	11	20	4	3	13	32	51	-19	57
11	AUTOSERVICE CASSANA	5	20	1	3	16	18	62	-44	47

LA SERRA PROMOSSA NEL GIRONE 1

AUTOSERVICE CASSANA RETROCESSA NEL GIRONE 3

SUPERCOPPA

VINCENTE GIRONE 2 CONTRO VINCENTE GIRONE 3 ANDATA

LA SERRA	AMATORI PALLERONE	Sabato 15 Aprile 13:45
CAMPO SPORTIVO COMUNALE "PIERO BIBOLINI" - VIA FALCONARA, LERICI (LOC. FALCONARA) (SP)		

PLAYOFF GIRONE 2

ANDATA

AMATORI PER LUCIO	SESTA GODANO	Venerdì 14 Aprile 20:45
DUILIO BONI - VIA FOSDINOVO 13 BIS, CARRARA (LOC. FOSSONE) (MS)		

MONTEMARCELLO	BLUES BOYS 2	Sabato 15 Aprile 14.00
CAMPO SPORTIVO COMUNALE "LA FERRARA" - VIA LORENZO CELSI 1, AMEGLIA (LOC. LA FERRARA) (SP)		

PLAY OUT GIRONE 2

ANDATA

SPORTING BACCO	RANGERS SOLIERA	Sabato 15 Aprile 18.00
STADIO COMUNALE "RINO COLOMBO - VIA VAL IV ZONA 32, BEVERINO (SP)		

PEGAZZANO	ALBIANESE	Sabato 15 Aprile 14.30
F.CIMMA - VIA PAGLIARI 40, LA SPEZIA (LOC. PAGLIARI) (SP)		

COPPA LUNETIA ANDATA

ASD IL RITROVO FILETTO 2	ATLETICO TRESANA 2010	Sabato 15 Aprile 14:30
CENTRO SPORTIVO BOTTERO - VIA ALDO MORO 87, VILAFRANCA IN LUNIGIANA (LOC. VILAFRANCA) (MS)		

PIZZA PIU'	AUTOSERVICE CASSANA	Sabato 15 Aprile 14:30
BIGGI - VIA AMEGLIA 1, ARCOLA (LOC. ROMITO MAGRA) (SP)		

GOLFO DEI POETI LERICI	VIRGOLETTA	Sabato 15 Aprile 15:00
CAMPO SPORTIVO COMUNALE "PIERO BIBOLINI" - VIA FALCONARA, LERICI (LOC. FALCONARA) (SP)		

**I GIOCATORI SQUALIFICATI A GIORNATE IN CAMPIONATO
POSSONO PARTECIPARE ALLA COPPA.**

SVOLGIMENTO DEL MINI TORNEO

**PARTITE DI ANDATA E RITORNO SUL PROPRIO CAMPO DI CASA. IN
CASO DI PARITA' DI RETI SEGNATE AL TERMINE DELLE DUE
PARTITE SI EFFETTUERANNO I CALCI DI RIGORE PER DESIGNARE
LA SQUADRA VINCENTE.**

**ALLE TRE SQUADRE PROMOSSE ALLA SEMIFINALE SI AGGIUNGERA'
IL PUGLIOLA BELLAVISTA.**

MARCATORI – GIRONE 2

21 reti	GIOVANELLI SIMONE	BLUES BOYS 2
18 reti	OLIVIERI FRANCESCO	LA SERRA
17 reti	CASONI WILLIAM	LA SERRA
15 reti	MICHELUCCI DAVIDE	AMATORI PER LUCIO
12 reti	POUYE MAMADOU SANGONE	SESTA GODANO
11 reti	SCALISE VINCENZO	PEGAZZANO
7 reti	TADDEI DAVIDE	SESTA GODANO
	MONTI ALESSIO	ALBIANESE
	MATTELLINI ANDREA	RANGERS SOLIERA
6 reti	PINELLI DAVIDE	ASD ATLETICO TRESANA 2010
	GIROMINI MANUEL	ASD ATLETICO TRESANA 2010
	VISIGALLI EDOARDO	SESTA GODANO
	IARDELLA SIMONE	LA SERRA
	SIMONINI MATTEO	ALBIANESE
5 reti	DE PAOLA ANTONIO	MONTEMARCELLO
	SARR MOMAR LISSA	SESTA GODANO
	MARCOCCI TOMMASO	ALBIANESE
	BALZI KOLE	PEGAZZANO
4 reti	FIRETTO SALVATORE	PEGAZZANO
	FIGAIA ANDREA	AMATORI PER LUCIO

PROVEDIMENTI DISCIPLINARE – GIRONE 2

« PRIME AMMONIZIONI »	
MONTEMARCELLO	LUONGO DONATO
MONTEMARCELLO	MARCHINI GIACOMO
ALBIANESE	BENETTI FEDERICO
LA SERRA	BRONDI DIEGO

« DIFFIDATI »	
ASD ATLETICO TRESANA 2010	SARTINI DAVID
ALBIANESE	BARLETTI LORENZO
AMATORI PER LUCIO	BISCETTI MICHAEL
AMATORI PER LUCIO	SALVIATI MATTIA
LA SERRA	BURTEA MIHAI CRISTIAN

« SQUALIFICHE PER SOMMA DI AMMONIZIONI »	
LA SERRA	ALLEGRI ALESSANDRO (ART. 215 R.T.N.)

Giudice Sportivo Avv. Simone Serafini

RISULTATI – GIRONE 3

11° RITORNO - GIRONE: QUALIFICAZIONE				
	AMATORI CASTELNUOVO	FARAFULLA FC	3	2
	RIOMAIOR BAR O'NETTO	GOLFO DEI POETI LERICI	1	0
	ASD IL RITROVO FILETTO 2	US CESERANO	0	1
	DELTA DEL CAPRIO	VIRGOLETTA	1	1
	AMATORI PALLERONE	LA COLOMBA 9.80	1	2

CLASSIFICA – GIRONE 3

		PT	PG	PV	PN	PP	GF	GS	DF	C.D.
1	AMATORI PALLERONE	27	20	12	3	5	43	19	24	157
2	LA COLOMBA 9.80	27	20	11	5	4	35	24	11	148
3	RIOMAIOR BAR O'NETTO	26	20	10	6	4	30	20	10	52
4	DELTA DEL CAPRIO	24	20	7	10	3	29	14	15	79
5	US CESERANO	23	20	7	9	4	35	26	9	55
6	AMATORI CASTELNUOVO	22	20	8	6	6	32	22	10	165
7	FARAFULLA FC	22	20	10	2	8	32	27	5	95
8	VIRGOLETTA	17	20	6	5	9	26	35	-9	90
9	GOLFO DEI POETI LERICI	16	20	5	6	9	18	25	-7	52
10	ASD IL RITROVO FILETTO 2	15	20	4	7	9	16	26	-10	45
11	PIZZA PIU'	1	20	0	1	19	10	68	-58	51

**AMATORI PALLERONE PROMOSSO NEL GIRONE 2
LA COLOMBA 9.80 e RIOMAIOR BAR O'NETTO IN FINALE**

**DELTA DEL CAPRIO, US CESERANO, AMATORI CASTELNUOVO E
FARAFULLA IN SEMIFINALE**

GIRONE 3 PLAY OFF

LA COLOMBA 9.80
RIOMAIOR BAR O'NETTO

IN FINALE COME SECONDA
IN FINALE COME TERZA

ANDATA

FARAFULLA FC	DELTA DEL CAPRIO	Sabato 15 Aprile 15:00
CAMPO SPORTIVO COMUNALE "MARIO CALANI" - VIA STRADA PROVINCIALE 31, MULAZZO(LOC. GROPPOLI) (MS)		

RIOMAIOR BAR O'NETTO

AMATORI CASTELNUOVO	CESERANO *	Sabato 15 Aprile 13:45
L.T. MARCHINI – VIA CARBONE 13, CASTELNUOVO MAGRA(LOC. MOLICCIARA – COLOMBIERA) (SP)		

LA COLOMBA 9.80

MARCATORI – GIRONE 3

19 reti	ROSAIA MATTIA	AMATORI PALLERONE
12 reti	IEMMA SEBASTIANO	AMATORI CASTELNUOVO
11 reti	STAGHEZZA DAVIDE	DELTA DEL CAPRIO
10 reti	FIORI MILES	FARAFULLA FC
9 reti	SIMONINI DAVIDE	LA COLOMBA 9.80
7 reti	INCORVAIA UMBERTO ANDREA	VIRGOLETTA
	SIMONCINI VITTORIO	AMATORI CASTELNUOVO
5 reti	ZANNARDI MATTIA	ASD IL RITROVO FILETTO 2
	PIERINI LUCA	US CESERANO
	BALLA ILIR	VIRGOLETTA
	CONTEDEUCA NICOLA	RIOMAIOR BAR O'NETTO
	PINO NICHOLAS	LA COLOMBA 9.80
4 reti	RUZZA DIEGO PASQUALINO	FARAFULLA FC
	DE NITTO NICOLAS	ASD IL RITROVO FILETTO 2
	ODDO GABRIELE	FARAFULLA FC
	PIERINI LORENZO	US CESERANO
	GRAZIA DAVIDE	US CESERANO
	POLIDORO ERMANNO	RIOMAIOR BAR O'NETTO
	VIANESI MIRKO	DELTA DEL CAPRIO
	SERIO ALESSANDRO	GOLFO DEI POETI LERICI

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARE – GIRONE 3

« PRIME AMMONIZIONI »

DELTA DEL CAPRIO	BEGHÈ DAVIDE
DELTA DEL CAPRIO	LEONELLI MATTEO
VIRGOLETTA	BREGASI JULIAN
VIRGOLETTA	STELLA LUCA
LA COLOMBA 9.80	BUGLIANI DAVIDE
AMATORI CASTELNUOVO	IEMMA SEBASTIANO

« DIFFIDATI »

VIRGOLETTA	CRISPI DENI
ASD IL RITROVO FILETTO 2	PIGONI NICOLO'
ASD IL RITROVO FILETTO 2	MAGNANI LORENZO
US CESERANO	BIANCARDI CHRISTIAN
US CESERANO	PIERINI LUCA
AMATORI PALLERONE	FREGOSI ELIA
FARAFULLA FC	LUCII ALESSANDRO

« SQUALIFICHE PER SOMMA DI AMMONIZIONI »

DELTA DEL CAPRIO	BALDI GIULIO (ART. 215 R.T.N.)
DELTA DEL CAPRIO	COSTA LUCA (ART. 215 R.T.N.)
VIRGOLETTA	RISTORI PAOLO (ART. 215 R.T.N.)
AMATORI PALLERONE	PIEROTTI NICOLO' (ART. 215 R.T.N.)
LA COLOMBA 9.80	PINO NICHOLAS (ART. 215 R.T.N.)
FARAFULLA FC	CANTINOTTI LORENZO (ART. 215 R.T.N.)

« SQUALIFICHE DI 2 GIORNATE »

AMATORI PALLERONE	SIMONELLI MAVERICK (ART. 217 R.T.N.)
AMATORI CASTELNUOVO	LOLLO STEFANO (ART. 224 R.T.N.)
FARAFULLA FC	NICOLOSI PIER GIUSEPPE (ART. 224 R.T.N.)

« SQUALIFICHE DI 3 GIORNATE »

FARAFULLA FC	LECCHINI MASSIMO (ART. 222 R.T.N.)
---------------------	------------------------------------

« SQUALIFICHE A TEMPO »

AMATORI CASTELNUOVO	SILVESTRI DAVIDE - 8 MESI DI SQUALIFICA (ARTT. 115 COMMA C), 118 COMMA D) E 226 R.T.N.) FINO 31/12/2023
----------------------------	---

« AMMENZE »

AMATORI PALLERONE	AMMENDA DI € 10,00 (ART. 211 COMMA A) R.T.N.)
AMATORI CASTELNUOVO	AMMENDA DI € 50,00 (ARTT. 115 COMMA C), 118 COMMA B) E 214 R.T.N.)
FARAFULLA FC	AMMENDA DI € 20,00 (ARTT. 213 COMMA A))

Giudice Sportivo Avv. Simone Serafini